

**FI – Suoritustasoilmoitus nro. PALAS27012020****Tuotetyyppi:**

PALAS: PALAS 18

**Käyttötarkoitus:**

Kiinteällä polttoaineella lämmitettävä varaava tulisija EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.

**Valmistaja:**

Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, 83900 Juuka, Suomi.

**Suoritustason pysyvyyden arviointi:**

Tuotannon sisäinen laadunvalvonta (ISO9001:2015/LRQA Finland).

Ilmoitettu testilaitos nro. 1625/1015 suoritti vuonna 2020 tuotteen tyyppitestauksen järjestelmän 3 mukaisesti ja antoi testiraportin RRF-40 19 5426/30-13425-T-3.

**Ilmoitetut suoritustasot:****Perusominaisuudet****Suoritustaso****Yhdenmukaistetut tekniset eritelmät**

		Eriste	Ilman eristettä	
Suojaetäisyys:	takana	0	- mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
	sivulla	800	- mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Polttoaine:			puu	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
CO pitoisuus:			0,08 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Savukaasun keskilämpötila:			234 °C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Lämmitysteho:			5,7 kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Hyötysuhde:			82,1 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Tulisija on liitettävissä jaettuun hormiin:			Kyllä	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

Edellä yksilöidyn tuotteen suoritustasot ovat yllä ilmoitetun mukaiset.

Tämä suoritustasoilmoitus on annettu yllä ilmoitetun valmistajan yksinomaisella vastuulla.

Heikki Vauhkonen, Toimitusjohtaja  
Juuka, 27.1.2020**SE – Prestandadeklaration nr. PALAS27012020****Produkttyp:**

PALAS: PALAS 18

**Avsedda användning:**

Eldstäder med långsam värmeavgivning för eldning med fast bränsle

EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.

**Tillverkare:**

Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, FI-83900 Juuka, Finland.

**Fortlöpande kontroll av produktens prestanda:**

Intern kvalitetskontroll (ISO9001:2015/LRQA Finland).

Anmält organ nr. 1625/1015 har utfört typtestet som beträffar classification enligt system 3 i 2020 och har publicerat följande rapporten RRF-40 19 5426/30-13425-T-3.

**Angiven prestanda:****Väsentliga egenskaper****Prestanda****Harmoniserad teknisk specifikation**

		Isolering	Ingen isolering	
Avstånd till brännbart material:	bakom	0	- mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
	sida	800	- mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Bränsle:			ved	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
CO-utsläp:			0,08 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Rökgastemperatur:			234 °C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Värmeeffekt:			5,7 kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Verkningsgrad:			82,1 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Kan anslutas till skorsten som används av flera eldstäder:			Ja	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

Prestandan för produkten överensstämmer med den prestanda som redovisas i tabellen ovan.

Denna prestandadeklaration utfärdas på eget ansvar av tillverkaren.

Heikki Vauhkonen, Direktör  
Juuka, 27.1.2020

## EN – Declaration of Performance nr. PALAS27012020

**Product type:** PALAS: PALAS 18  
**Intended use:** Slow heat release appliance fired by solid fuel EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.  
**Manufacturer:** Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, FI-83900 Juuka, Finland.  
**Verification of constancy of performance:** Internal quality control (ISO9001:2015/LRQA Finland).  
The notified laboratory nr. 1625/1015 performed the determination of the product type on the basis of type testing under system 3 in the year 2020 and issued test report RRF-40 19 5426/30-13425-T-3.

### Declared performance:

Essential Characteristics	Performance		Harmonized technical specification
	Insulation	Without insulation	
Distance to combustible materials:	rear	0 mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
	sides	800 mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Fuel types:	firewood		EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
CO emissions:	0,08	%	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Mean flue gas temperature:	234	°C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Heat output:	5,7	kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Energy efficiency:	82,1	%	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Connection of multiple fireplaces on shared flue pipe possible:	Yes		EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

The performance of the product is in conformity with the above declared performance.  
This declaration of performance is issued under the sole responsibility of the manufacturer.

Heikki Vauhkonen, Managing Director  
Juuka, 27.1.2020

## DE – Leistungserklärung Nr. PALAS27012020

**Produkttyp:** PALAS: PALAS 18  
**Vorgesehener Verwendungszweck:** Speicherfeuerstätte für feste Brennstoffe EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.  
**Hersteller:** Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, FI-83900 Juuka, Finnland.  
**Überprüfung der Leistungsbeständigkeit:** Interne Qualitätskontrolle (ISO9001:2015/LRQA Finnland).  
Die notifizierte Stelle Nr. 1625/1015 hat die Typprüfung nach dem System 3 im Jahr 2020 durchgeführt und folgenden Testreport ausgestellt: RRF-40 19 5426/30-13425-T-3.

### Erklärte Leistung:

Wesentliche Merkmale	Leistung		Harmonisierte technische Spezifikation
	Isolierung	Keine Isolierung	
Abstand zu brennbaren Bauteilen:	hinten	0 mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
	seitlich	800 mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Brennstoff:	Brennholz		EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
CO Emissionen:	0,08	%	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Abgastemperatur:	234	°C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Wärmeleistung:	5,7	kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Wirkungsgrad:	82,1	%	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Für Mehrfachbelegung auf gemeinsamen Schornstein geeignet:	Ja		EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

Die Leistung des Produkts entspricht der oben erklärten Leistung.  
Verantwortlich für die Erstellung dieser Leistungserklärung ist allein der Hersteller.

Heikki Vauhkonen, Geschäftsleiter  
Juuka, 27.1.2020



## FR - Déclaration des performances no. PALAS27012020

**Type de produit:** PALAS: PALAS 18  
**Usage prévu:** Poêle-cheminée à accumulation de chaleur faisant appel à un combustible  
EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.  
**Fabricant:** Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, FI-83900 Juuka, Finlande.  
**Evaluation de la stabilité des performances:** Contrôle de qualité interne (ISO9001:2015/LRQA Finlande).  
Le laboratoire d'essais notifié no. 1625/1015 a effectué la détermination du produit type sur la base d'essais de type système 3 en 2020 et a issu le rapport de test RRF-40 19 5426/30-13425-T-3.

### Performances déclarées:

Caractéristiques essentielles	Performances		Spécifications techniques harmonisées	
		Isolation	Pas d'isolation	
Distance aux éléments structurels inflammables:	arrière	0	- mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
	côtés	800	- mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Combustible:			bois	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Émissions de CO:			0,08 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Température des gaz évacués:			234 °C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Puissance thermique:			5,7 kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Rendement:			82,1 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Raccordement possible à une cheminée s'utilisant pour plusieurs appareils de chauffage:			Oui	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

Les performances du produit sont conformes aux performances déclarées indiquées en haut.  
La présente déclaration des performances est établie sous la seule responsabilité du fabricant.



Heikki Vauhkonen, Directeur Général  
Juuka, 27.1.2020

## NL - Prestatieverklaring nr. PALAS27012020

**Producttype:** PALAS: PALAS 18  
**Beoogd gebruik:** Accumulerende toestelle gestookt met vaste brandstof  
EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.  
**Fabrikant:** Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, FI-83900 Juuka, Finland.  
**Verificatie van de prestatiebestendigheid:** Interne kwaliteitscontrole (ISO9001:2015/LRQA Finland).  
De genotificeerde testlaboratorium nr. 1625/1015 heeft de typetest uitgevoerd op basis van testen uitgevoerd volgens systeem 3 in 2020 met testverslag RRF-40 19 5426/30-13425-T-3 als resultaat.

### Aangegeven prestatie:

Essentiële kenmerken	Prestaties		Geharmoniseerde technische specificatie	
		Isolatie	Geen isolatie	
Afstand tot brandbare constructiedelen:	achterkant	0	- mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
	zijkant	800	- mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Brandstof:			hout	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
CO-emissies:			0,08 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Rookgastemperatuur:			234 °C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Thermisch vermogen:			5,7 kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Rendement:			82,1 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Kan worden aangesloten op een door meerdere verwarmingstoestellen gebruikt rookkanaal:			Ja	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

De prestaties van het product voldoen aan de hierboven vermelde prestatieverklaringen.  
Deze prestatieverklaring is verstrekt onder de exclusieve verantwoordelijkheid van de fabrikant.



Heikki Vauhkonen, Directeur  
Juuka, 27.1.2020



**IT - Dichiarazione di prestazione nro. PALAS27012020**

**Prodotto - tipo:** PALAS: PALAS 18  
**Uso previsto:** Apparecchi domestici a lento rilascio di calore alimentati a combustibili  
EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.  
**Fabbricante:** Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, FI-83900 Juuka, Finlandia.  
**Verificazione della costanza della prestazione:** Controllo di qualità interno (ISO9001:2015/LRQA Finlandia).  
L'organismo notificato nro. 1625/1015 ha effettuato le prove di tipo secondo il sistema 3 nel 2020 e ha rilasciato la seguente rapporto di prova: RRF-40 19 5426/30-13425-T-3.

**Prestazione dichiarata:**

<b>Caratteristiche essenziali</b>	<b>Prestazione</b>		<b>Documento di riferimento</b>
	Isolamento	Nessun isolamento	
Distanza dei materiali infiammabili:	retro	0 mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
	lato	800 mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Combustibile:		legna	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Emissioni CO:		0,08 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Temperatura dei gas in uscita:		234 °C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Potenza calorifica:		5,7 kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Rendimento:		82,1 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Adatta per essere collegata a una canna fumaria utilizzata da vari apparecchi di riscaldamento:		Si	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

La prestazione del prodotto conforme alla prestazione dichiarata sopra.  
Si rilascia la presente dichiarazione di prestazione sotto la responsabilità esclusiva del fabbricante.

Heikki Vauhkonen, Direttore  
Juuka, 27.1.2020

**ET - Toimivusdeklaratsioon nr. PALAS27012020**

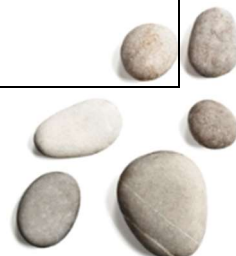
**Tootetüüp:** PALAS: PALAS 18  
**Ettenähtud kasutusotstarve:** Tahke kütusega köetav soojustsalvestav küttekolle EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.  
**Tootja:** Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, FI-83900 Juuka, Soome.  
**Toimivuse püsivuse kontrollimise süsteem:** Sisemine kvaliteedikontroll (ISO9001:2015/LRQA Soome).  
Teavitatud asutus nr. 1625/1015 on juhatanud tüübihindamine pärast süsteemi 3 aastal 2020 a on välja andnud järgmise testraporti RRF-40 19 5426/30-13425-T-3.

**Deklareeritud toimivus:**

<b>Põhiomadused</b>	<b>Toimivus</b>		<b>Ühtlustatud tehniline kirjeldus</b>
	Isolatsiooniga	Isolatsioonita	
Kaugus põlevast materjalist konstruktsioonidest:	taga	0 mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
	kõrval	800 mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Kütus:		puu	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Põlemissaaduste CO sisaldus:		0,08 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Väljuva gaasi temperatuur:		234 °C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Küttevõimsus:		5,7 kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Kasutegur:		82,1 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Sobib ühendamiseks mitme küttekolde poolt kasutatava korstnalõõriga:		Ja	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

Toote toimivus on kooskõlas ülalosutatud deklareeritud toimivusega.  
Käesolev toimivusdeklaratsioon on välja antud tootja ainuvastutusel.

Heikki Vauhkonen, Tegevdirektor  
Juuka, 27.1.2020



**LT - Eksploatacinių savybių deklaracija nr. PALAS27012020**

**Produkto tipas:** PALAS: PALAS 18  
**Paskirtis:** Lėtai šilumą išskiriantys kietuoju kuru kūrenami buitiniai šildytuvai  
EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.  
**Gamintojas:** Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, FI-83900 Juuka, Suomija.  
**Nuolatinis eksploatacinių savybių sertifikavimas:** Vidaus kokybės kontrolės (ISO9001:2015/LRQA Suomija).  
Notifikuotoji sertifikavimo įstaiga nr. 1625/1015 atliko testą pagal sistemą 3 metais 2020 ir išdavė sertifikatą RRF-40 19 5426/30-13425-T-3.

**Deklaruojamos eksploatacinės savybės:**

<u>Svarbiausios charakteristikos</u>	<u>Eksploatacinės savybės</u>		<u>Darnioji techninė specifikacija</u>		
Atstumas iki degių medžiagų:	nuo galinės sienelės	Su izoliacija	Be izoliacijos		
	iš šono	0 800	- mm - mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007 EN13240:2001/A2:2004/AC:2007	
Kuro rūšis:			malkos	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007	
Emisija CO:			0,08	%	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Išmetamų dujų į dūmtraukį temperatūra:			234	°C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Šildymo galingumas:			5,7	kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Naudingumo koeficientas:			82,1	%	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Keletos krosnių pajungimas į vieną dūmtraukį – galimas:				Taip	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

Produkto eksploatacinės savybės atitinka deklaruotas eksploatacines savybes.  
Ši eksploatacinių savybių deklaracija išduota tik nurodyto gamintojo atsakomybe.

Heikki Vauhkonen, Generalinis Direktorius  
Juuka, 27.1.2020

**LV – Veiktspējas deklarācija nr. PALAS27012020**

**Produkta veids:** PALAS: PALAS 18  
**Lietošanas veids:** Cietā kurināmā sildiekārtas ar lēnu siltumatdevi EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.  
**Ražotājs:** Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, FI-83900 Juuka, Somija.  
**Veiktspējas snieguma pārbaude:** Iekšēja kvalitātes pārbaude (ISO9001:2015/LRQA Somija).  
Paziņotā (notificētā) institūcija nr. 1625/1015 veica produkta tipa noteikšanu balstoties uz produkta 3. sistēmas tipa testiem 2020 gadā un tika izdots testēšanas pārskats RRF-40 19 5426/30-13425-T-3.

**Tehniskie rādītāji:**

<u>Galvenie veiktspējas rādītāji</u>	<u>Veiktspēja</u>		<u>Kopējā tehniskā specifikācija</u>		
Attālums līdz degošiem materiāliem:	no aizmugures	Izolācija	Nē izolācija		
	no sāniem	0 800	- mm - mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007 EN13240:2001/A2:2004/AC:2007	
Kurināmā veidi:			malkas pagales	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007	
CO emisija:			0,08	%	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Izplūdes gāzu temperatūra:			234	°C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Siltuma jauda:			5,7	kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Lietderības koeficients:			82,1	%	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Ir iespēja pievienot vairākus kamīnus pie viena dūmvada:				Jā	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

Produkta veiktspēja atbilst augstāk minētajiem rādītājiem.  
Par šīs veiktspējas deklarācijas izsniegšanu pilnībā atbild ražotājs.

Heikki Vauhkonen, Ģenerāldirektors  
Juuka, 27.1.2020



### SI - Izjava o zmožljivosti nr. PALAS27012020

**Tip proizvoda:** PALAS: PALAS 18  
**Predvidena uporaba:** Naprave na trdna goriva, ki počasi oddajajo toploto EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.  
**Proizvajalec:** Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, FI-83900 Juuka, Finska.  
**Potrdilo o nespremenljivosti lastnosti proizvoda:** Notranji nadzor kakovosti (ISO9001:2015/LRQA Finska).  
Pooblaščen laboratorij nr. 1625/1015 je na podlagi preizkušanja tipa po sistemu 3 v letu 2020 izvedel in izdal potrdilo o preizkusu RRF-40 19 5426/30-13425-T-3.

#### Izjava učinkovitosti

Bistvene značilnosti	Učinkovitost		Usklajena tehnična specifikacija
	Izolacije	Ni izolacije	
Odmik od vnetljivih materialov:	zadaj	0	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
	ob straneh	800	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Vrsta goriva:		les	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Emisija CO:		0,08 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Temperatura plinov:		234 °C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Toplotna moč:		5,7 kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Izkoristek:		82,1 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Možen priklop več kaminov na skupno dimno cev:		Da	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

Delovanje izdelka je v skladu z zgoraj navedenimi lastnostmi.  
Izjava o zmožljivosti je izdana na odgovornost proizvajalca.

Heikki Vauhkonen, Managing Director  
Juuka, 27.1.2020

### SK - Deklarácia výkonu nr. PALAS27012020

**Typ produktu:** PALAS: PALAS 18  
**Použitie:** Spotřebiče pomaly uvoňující teplo spalující tuhé palivo  
EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.  
**Výrobca:** Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, FI-83900 Juuka, Finsko.  
**Overenie stálosti vlastností:** Interná kontrola kvality (ISO9001:2015/LRQA Finsko).  
Notifikované laboratórium nr. 1625/1015 vykonalo určenie typu výrobku na základe skúšky typu podľa systému 3 v roku 2020 a vydalo skúšobnú správu RRF-40 19 5426/30-13425-T-3.

#### Deklarované vlastnosti:

Základné vlastnosti	Výkon		Harmonizovaná technická špecifikácia
	Izolované	Bez izolácie	
Vzdialenosť od horľavých povrchov:	vzadu	0	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
	z boku	800	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Typy paliva:		drevo	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
CO emisie:		0,08 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Teplota spalín na výstupe:		234 °C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Dosažený tepelný výkon:		5,7 kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Účinnosť:		82,1 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Možnosť pripojenia viacerých spotrebičov na komínové teleso:		Áno	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

Vlastnosti produktu sú v súlade s vyššie uvedenými vlastnosťami.  
Toto vyhlásenie o vlastnostiach je vydané s výhradnou zodpovednosťou výrobcu.

Heikki Vauhkonen, Generálny Riaditeľ  
Juuka, 27.1.2020



**CZ - Prohlášení o vlastnostech nr. PALAS27012020**

**Typ produktu:** PALAS: PALAS 18  
**Použití:** Akumulační kamna na pevná paliva EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.  
**Výrobce:** Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, FI-83900 Juuka, Finsko.  
**Ověření stálosti vlastností:** Vnitřní kontrola kvality (ISO9001:2015/LRQA Finsko).  
Uvedená laboratoř nr. 1625/1015 provedla stanovení typu výrobku na základě zkoušky typu podle systému 3 v roce 2020 a vydala zkušební protokol RRF-40 19 5426/30-13425-T-3.

**Deklarovaný výkon:****Základní charakteristika**

		Výkon		Jednotná technická specifikace
		S izolací	Bez izolace	
Vzdálenost od hořlavých materiálů:	vzadu	0	- mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
	ze strany	800	- mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Typ paliva:			dřevo	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Emise CO:			0,08 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Max. teplota spalin:			234 °C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Teplný výkon:			5,7 kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Energetická účinnost:			82,1 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Možnost připojení více kamen na společný komín:			Ano	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

Výkon produktu je v souladu s výše uvedeným prohlášením.  
Toto prohlášení se vydává na výhradní odpovědnost výrobce.

Heikki Vauhkonen, Generální Ředitel  
Juuka, 27.1.2020

**PL - Deklaracja właściwości nr. PALAS27012020**

**Typ produktu:** PALAS: PALAS 18  
**Przeznaczenie:** Piec akumulacyjny na paliwo stałe EN13240:2001/A2:2004/AC:2007.  
**Producent:** Tulikivi Oyj, Kuhnustantie 10, FI-83900 Juuka, Finlandia.  
**Weryfikacja właściwości użytkowych:** Wewnętrzna kontrola jakości (ISO9001:2015/LRQA Finlandia).  
Notyfikowane laboratorium nr. 1625/1015 przeprowadziło określone badania produktu na podstawie badań zgodnie z systemem 3 w roku 2020, oraz wydało następujący raport testu RRF-40 19 5426/30-13425-T-3.

**Deklarowana wydajność:****Cechy zasadnicze**

		Wydajność		Zharmonizowane specyfikacje techniczne
		Izolacji	Bez izolacji	
Odległości od materiałów palnych:	tył	0	- mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
	bok	800	- mm	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Paliwo:			drewno	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Emisja CO:			0,08 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Temperatura spalin:			234 °C	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Moc grzewcza:			5,7 kW	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Współczynnik sprawności:			82,1 %	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007
Nadaje się do podłączenia do komina wspólnego dla kilku czynnych urządzeń grzewczych:			Tak	EN13240:2001/A2:2004/AC:2007

Wydajność produktu jest zgodna z deklarowanymi właściwościami danego produktu.  
Niniejsza deklaracja właściwości użytkowych wydana zostaje na wyłączną odpowiedzialność producenta.

Heikki Vauhkonen, Dyrektor Zarządzający  
Juuka, 27.1.2020

